A REVIEW ON LEGAL INTERPRETATION OF KHALWAT UNDER THE SYARIAH CRIMINAL LAW IN MALAYSIA

Muhammad Hafiz bin Badarulzaman¹
Ali Azhar²
Mohammad Azam Hussain³
Shuhairimi Abdullah⁴
Fauziah Mohd Noor⁵

Abstract

Khalwat is one of Syariah criminal offences that is prescribed under Syariah criminal offence enactments in Malaysia. The issue before hand is that there are distinctive definitions given by the Islamic jurist as well as definitions laid down in Syariah legislations of Malaysia. This article aims to discuss the definition of khalwat according to Islamic perspective in which it is not in pari materia with the interpretations from the state enactments in Malaysia. Furthermore, the discussion will be based on the category of khalwat that profounded from the Al Quran and Al-Hadith. This discussion also will be focusing more on the various interpretation of khalwat according to state enactments of Malaysia. This article uses the library research method in analyzing the documents such as books, articles and legal provisions in the Syariah criminal offence enactments of Malaysia. The study found that there are differences in khalwat interpretation in the legal provision of the Syariah criminal enactments of Malaysia. Despite the differences in the interpretation, khalwat could still be regarded as a bona fide Shariah criminal offence in Malaysia.

Keywords: Islamic Criminal Law, Khalwat, Enactment

¹ Lecturer, School of Law, UUM-COLGIS, 06010 UUM Sintok, Kedah, Malaysia. Email: mdhafiz@uum.edu.my Tel: 04-928 7803 Fax: 04-928 4205 (corresponding author)
² Associate Professor, School of Law, UUM-COLGIS, 06010 UUM Sintok, Kedah, Malaysia. Email: az.azhar@uum.edu.my
³ Senior Lecturer, School of Law, UUM-COLGIS, 06010 UUM Sintok, Kedah, Malaysia. Email: hmaizam@uum.edu.my
⁴ Senior Lecturer, School of Human Development and Technocounication, UNIMAP 02600 Arau, Perlis. Email: shuhairimi@unimap.edu.my
⁵ Senior Lecturer, School of Law, UUM-COLGIS, 06010 UUM Sintok, Kedah, Malaysia. Email: mnfauzia@uum.edu.my.
Introduction

The legal authorities on the prohibition of close proximity (hereinafter refers as khalwat) are clearly prescribed in the al-Quran and al-Hadith. The rule of khalwat between an ajnabi man and woman (a man/woman whom a woman/man is permitted to marry) is prohibited (haram). This is based on several definitive textual implications (dilalat qat'ie) pertaining to this case (al-Isra, verse 32). The Prophet (P.b.u.h) explains that khalwat between a man and woman who is married to one of his family members is prohibited as it dancing with death if the action could be done (Abu al Husayn al-Qushairi al-Nisaburi Muslim Ibn al-Hajjaj, 1981). Such action could lead to the destruction of religion and family relations. Al-Qurtubi further clarifies that a cause for death to religion or to the woman in personam refers to a woman being divorced by her husband or perhaps she would be stoned to death if she committed adultery with her in-law (al-'Ayn: n.d).

Definitions of Khalwat

The term khalwat in Arabic is derived from the verb which means to be alone (al-Bustani, n.d). The usage of that term could also bring other interpretations, for instance in adjective it could be defined as quiet (al-Marbawi: n.d). Kamus Dewan defines the term as the act of close proximity in a remote or hidden place; between a man and a woman neither mahram nor husband and wife that could consider as indecent manner (Teuku Iskandar, 2000). According to the Kamus Besar Bahasa Melayu, khalwat means a deed to isolate and seclude oneself, sitting alone or sitting together in an indecent manner between a man and a woman who are not married in a hidden place (Zainal Abidin Safarwan, n.d) Technically, Islamic jurist defines it as a solitude or as a place to free mind out of many things with a sole intention to remember Allah SWT (Said al-Syartibi, n.d). According to Hanafi, Maliki, Hanbali and Shafie, this term refer to a husband and a wife who lives together whether or not sexual intercourse or copulation take places provided that there are reasons that prevent them from copulation (Mahy ad-Din Sabir et. al., n.d).

Technically, khalwat could be categorized into two categories which are Khalwat Sahiha and Khalwat Ihtida' (‘Abdul Rahman al-Jaziri, 1969). According to the uncodified Islamic law as embedded in the books of fiqh and hadith of the Prophet (P.b.u.h), the term of khalwat comes in various meanings compared to the meaning stated in the codified Islamic law which is enacted under the state enactments of Malaysia. The definition of khalwat according to the books of fiqh and hadith of
the Prophet (P.b.u.h) is referring to the deed of *khalwat* or cohabitation among *ajnabi* couple in which that couple has no legitimate relationships to permit the deed. By looking to the *khalwat* that occurs between a husband and wife, the then Islamic jurists such as Hanafi, Maliki, Hanbali and Shafie define the married couple who cohabitated whether there is copulation or *vice versa*, unless there is a reason that can prevent the copulation (Muhamad Syahir Amin Ibn 'Abidin, 1996).

**Khalwat Categories**

*Khalwat* could be categorized into two categories which are *Khalwat Sahihah* (the copulation between a husband and a wife has actually taken place) and *Khalwat Ihtida'* (the copulation between a husband and a wife in a hidden place out of public eyes).

**Khalwat Sahihah**

*Khalwat Sahihah* is a true seclusion where a husband and wife have met together privately (a complete privacy) and the venue is away from the public eyes. It allows the husband to have copulation or sexual intercourse when there is nothing to obstruct/prevent the copulation or sexual union between the two. This privacy is a kin to sexual union. There are three factors which may not allow copulation taking place which are *hissi* (sexual or sentimental), *tabi'i* (physical) or *syar'ie* (Islamic rulings). If one of these factors taking place, *khalwat sahihah* could be rendered as *khalwat fasidah* (invalid seclusion) (Ahmad Nasr al-Jundi, 1978). *Khalwat Fasidah* has the same weightage and meaning as a typical *khalwat* (seclusion between *ajnabis*) (Muhammad Abu Zahrah, 1958). The main requirement in *Khalwat Sahihah* is that there is no factor to prevent the sexual union between the two (Ibn Qudaamah: n.d.).

The first factor or obstacle in *Khalwat Sahihah* is *hissi* where the husband or wife is prevented from having a sensual emotion between them. For instance, some ailment suffered by the husband or wife which does not permit them from having the copulation. While *tabi'i* means the presence of a third person between a couples. It is also one of the obstacles in *Khalwat Sahihah* and that third person could either be awake or asleep between the two. For illustration, the presence of a small child who can tell others what he sees or the presence of a sleeping blind man who can understand the intimacy conversation of a couple (Ibn Qudaamah: n.d). Furthermore, from the point of Islamic rulings (*Syarie*) a couple is not permitted to have copulation if one of them is fasting or the woman herself is in
her menses (haidh) (Ibn 'Abidin, 1996). Thus, this couple should refrain themselves till the obstacles are ended.

If the abovementioned circumstances occurred, it will be no more rendered as Khalwat Sahîhah. Abd Rahman al-Jaziri (1969) further explains that the Khalwat Sahîhah could either occur in a huge or remote place or even in a quiet street or at the corner of wall which are away from public. It is also noted that Khalwat Sahîhah could take place in a hidden room of a house occupied by others (Abd Rahman al-Jaziri, 1969). Notwithstanding Khalwat Sahîhah could not be deemed occurs in public places like mosques, toilets and other public places that are free for public use (Syahir Ibn Mohammed Amin. 'Abidin 1996).

Khalwat Sahîhah can be convicted between couple if it is a prima facie case and backed by concrete evidence. The evidence that could be tendered such as a copulation of a husband and a wife in a remote place that away from public eyes. Moreover, there should be no obstacles at all that can prevent them from having copulation. Pursuant to that, the husband is obliged to pay dowry (mahr) in toto because this khalwat is pari materia to the sexual intercourse (Ahmad Nasr al-Jundi, 1978). The husband also is required to pay maintenance and providing shelter during iddah. He is barred from getting married to any sister of his wife. The jurists are differed in the issue of khalwat between a husband and a wife without any copulation till they divorced. The Kufah jurists and Imam Malik believe that it is mandatory upon husband for the full mahr as well as the wife’s iddah. On the other hand, Imam Shafi’i opine that it is not mandatory upon husband for the full mahr and iddah of his wife since there is no copulation (Muhammad Abu Zahrah, 1958).

Khalwat Ihtida’

Khalwat Ihtida’ means seclusion in a hidden place and away from the public eyes (al-Qurtubi, 1935). It is named khalwat ihtida’ because of the seclusion in a silence surrounding (‘Abd Rahman al-Jaziri, 1969). One of the requirement for this khalwat is the wife must attain the age of puberty. If she is yet to reach the puberty and she contends khalwat ihtida’ and copulation occurred between them as well as the husband acknowledged it, she is obliged to pay half of the mahr, while the other half will be paid when the wife has reached sui juris as commonly known in legal maxim as age of puberty.

On top of that, khalwat refers to couple who are ajnabi and it is based on the hadiths of the Prophet that khalwat is a deed committed by a couple who does not
have legitimate marriage relationship as the Prophet says:

"Do not seclusion with a woman who is not lawful for you, because the third person between them is the devil."


The discussion above indicates the meaning of *khalwat* as embedded in the books of *fiqh* and *hadith* of the Prophet (P.b.u.h) in which it is comprised of two circumstances, namely *khalwat* between spouse and *khalwat* between *ajnabi* couple. In short, *khalwat* is a deed that is forbidden by Islam as it triggers couple to commit adultery. Such action also could retract the harmony and unity of a society. The prohibition of such deed could be seen in the Islamic legal maxim as follows:

"anything that leads to illegal it is illegal"

(al-Qaradawi, 1980)

Islam prohibits adultery. Any deed that leads to the adultery, *ipso facto* is forbidden. Besides, the wisdom behind the prohibition of *khalwat* is to ensure the good lineage of a family or else it will affect the family relations and lead to the mixed lineage. In addition, it is hard to determine the lineage of a child born out of the wedlock (Zaid Hussein Al-Hamid, 1984). That child also will be neglected by his biological parents as the effect of adultery. Most probably the child will succeed the bad manner of their parent and certainly will not have a proper education as well as he will be distanced from his relatives. The society also will develop full hatred towards them.

Pursuant to the sentencing issue, Muhammad Abu Zahrah (1974) emphasizes that it is up to the government or the judge to impose any sentence which is deemed to be acceptable and appropriate. It is submitted that *takzir* is a punishment under Islamic law that could not be quantified. The government or the judge (*mujtahid*) has the jurisdiction to impose the punishment (Abi Bakr Muhammad al-Sarkhasit, n.d). For that reason, it is clear that the government or the judge has discretionary power in imposing such sentences.
Khalwat As Criminal Offences in Malaysian Legislation

In Malaysia, the legal provisions relating to *khalwat* is embedded in the state enactments that can be seen in Table 1 below:

<table>
<thead>
<tr>
<th>State</th>
<th>Enactments</th>
<th>Category</th>
<th>Provision</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Pulau Pinang</td>
<td>Criminal Offences Enactment (Negeri Pulau Pinang) 1996 (Enactment 3 Year 1996)</td>
<td>Part IV – Offences relating to Morality</td>
<td>Section 27. Khalwat</td>
</tr>
<tr>
<td>Perak</td>
<td>Criminal (Syariah) 1992, Perak (Enactment 3 Year 1992)</td>
<td>Part VI – Offences relating to Honor</td>
<td>Section 54. Khalwat</td>
</tr>
<tr>
<td>Selangor</td>
<td>Syariah Criminal Enactment (Selangor) 1995 (Enactment 9 Year 1995)</td>
<td>Part IV - Offences relating to Morality</td>
<td>Section 29. Khalwat</td>
</tr>
<tr>
<td>Federal Territories</td>
<td>Syariah Criminal Offences Act (Federal Teritorries) 1997 (Akta 559)</td>
<td>Part IV - Offences relating to Morality</td>
<td>Section 27. Khalwat</td>
</tr>
<tr>
<td>Johor</td>
<td>Syariah Criminal Offences Enactment 1997 Johor (Enactment 4 Year 1997)</td>
<td>Part IV - Offences relating to Morality</td>
<td>Section 27. Khalwat</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Table 1: Law relating to khalwat criminal offences in Malaysia

The table above shows that the entire state of Malaysia (100%) has legal provisions with regards to khalwat. There is a slight difference in categorizing the offence of khalwat in each state enactment in Malaysia. Six states (42.86%) which are Perlis, Kedah, Melaka, Pahang, Sabah and Kelantan categorize khalwat under the general offences. On the other hand, Pulau Pinang, Selangor, Wilayah Persekutuan, Johor, Terengganu and Sarawak (42.86%) categorize khalwat under the offences with regards to morality. The two remaining states (14.28%) which are Perak and Negeri Sembilan categorize it as offences relating to honor/dignity. This is illustrated in Table 2 below.
State | Category
--- | ---
Perlis, Kedah, Melaka, Pahang, Sabah and Kelantan | General Offences
Pulau Pinang, Selangor, Wilayah-wilayah Persekutuan, Johor, Terengganu and Sarawak | Offences with regards to morality
Perak and Negeri Sembilan | Offences with regards to honor/dignity

Table 2: Categories of Khalwat

Apart from categorizing the offence of khalwat, the term of Khalwat has been used interchangeably among state enactments in Malaysia. Majority of the state enactments (78.57%) have clearly used the term "khalwat" in their respective provisions. On the other side of coins, Negeri Sembilan has used the term "attempt to sexual intercourse" to resemble khalwat. Likewise Melaka and Pahang in which they have used the term "cohabitation" and "kissing or khalwat" in their respective statutory provisions as to define khalwat. This can be illustrated in Table 3 below.

<table>
<thead>
<tr>
<th>State</th>
<th>Term</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Perlis, Kedah, Pulau Pinang, Perak, Selangor, Wilayah-wilayah Persekutuan, Johor, Terengganu, Kelantan, Sarawak, Sabah</td>
<td>Khalwat</td>
</tr>
<tr>
<td>Negeri Sembilan</td>
<td>Attempt to sexual intercourse</td>
</tr>
<tr>
<td>Melaka</td>
<td>Cohabitation</td>
</tr>
<tr>
<td>Pahang</td>
<td>Kissing or khalwat</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Table 3: The term used for Khalwat in state enactments

**Conclusion**

There is always a silver lining when certain things are prohibited by Allah. Similarly to the prohibition of khalwat. The prohibition gives a lot of benefits to mankind. Nevertheless, the cases of khalwat are kept on hiking nowadays with what will surely be catastrophic result if it is not well-handled immediately. Thus, it would obviously lead the dysfunctional society and moral intolerance. For that reason, Allah has forbidden khalwat and the wisdom behind it is to avoid adultery,
to prevent children born out of wedlock and to restrain abortion.

According to the books of fiqh and hadith of the Prophet PBUH, the meaning of khalwat is given in various forms other than stated in the codified Islamic law as well as in the context of Malaysia. The term “khalwat” is defined as an offence under state enactments of Malaysia. Indeed, adultery is forbidden and any deed that leads to it, such as khalwat and indecent manners are totally prohibited. The appropriate sentence for this offence is in the form of takzir punishment as agreed by Islamic jurists and also enacted in the State Syariah Criminal Enactments of Malaysia.

Acknowledgement
This study is a part of findings under Fundamental Research Grant Scheme (FRGS) which is funded by Ministry of Higher Education, Malaysia (S/O 13054)

References